

Γραφείο:	Μονάδα Διασφάλισης Ποιότητας & Ανθρώπινων Πόρων ΕΛΚΕ ΑΠΘ	Θεσσαλονίκη, 16/03/2017 Αρ. Πρωτ.: 25196/2017
Πληροφορίες:	Χριστίνα Λιόντα-Μίγγα	
Τηλ:	2310.994009	
Φαξ:	2310.200392	
e-mail:	prosk@rc.auth.gr	
Φάκελος:	93706	

ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ

Θέμα: Απόφαση αποδοχής αποτελεσμάτων αξιολόγησης προτάσεων για σύναψη συμβάσεων μίσθωσης έργου.

Η Επιτροπή Ερευνών του Αριστοτελείου Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης, λαμβάνοντας υπόψη το υπ' αριθμ πρωτ. **23270/2017** πρακτικό αξιολόγησης της επιτροπής αξιολόγησης, καθώς και την απόφαση επιλογής υποψηφίων της συνέλευσης **του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας (Αριθμός συνεδρίασης 386/10.03.2017)** στο πλαίσιο της υπ' αριθμ. πρωτ. 13148/2017 πρόσκλησης εκδήλωσης ενδιαφέροντος για υποβολή πρότασης σύναψης μίσθωσης έργου, για τις ανάγκες του προγράμματος «Απόκτηση ακαδημαϊκής διδακτικής εμπειρίας σε νέους επιστήμονες κατόχους διδακτορικού στο ΑΠΘ», το οποίο συγχρηματοδοτείται από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (Ευρωπαϊκή Ένωση) και από εθνικούς πόρους και υλοποιείται μέσω του Ειδικού Λογαριασμού Κονδυλίων Έρευνας, αποδέχεται τα αποτελέσματα της αξιολόγησης και εγκρίνει τη σύναψη συμβάσεων μίσθωσης έργου σύμφωνα με αυτά και τους όρους της ως άνω πρόσκλησης.

Υποψήφιος/α που επιθυμεί να υποβάλει ένσταση σχετικά με το αποτέλεσμα (απόφαση αποδοχής αποτελεσμάτων) δικαιούται να προσφύγει στην Επιτροπή Ερευνών εντός 5 ημερών (υπολογιζόμενες ημερολογιακά) από την ανάρτηση της απόφασης αποδοχής αποτελεσμάτων στον ιστότοπο του προγράμματος Διαύγεια. Κάθε υποψήφιος έχει υποχρέωση να ενημερώνεται για την ανάρτηση των αποτελεσμάτων από την ιστοσελίδα της Επιτροπής Ερευνών <https://www.rc.auth.gr/Announcement/List/> (από όπου προκύπτει και ο ΑΔΑ της σχετικής απόφασης αποδοχής αποτελεσμάτων).

Με τιμή,
Ο Πρόεδρος της Επιτροπής Ερευνών

Θεόδωρος Λαόπουλος
Αναπληρωτής Πρύτανη
Έρευνας & Συντονισμού ΑΠΘ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΡΕΥΝΩΝ Α.Π.Θ.
 Αριθ. Πρωτ. ...23270...
 ΗΜΕΡ/Β: 10 ΜΑΡ 2017
 Έργο.93706.....
 ΛΙΟΝΤΑ ΧΡΙΣΤΙΝΑ

ΑΔΑ:Ο4ΤΕ-46Ψ8ΧΒ-Ψ34
 ΤΜΗΜΑ
 ΓΕΡΜΑΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ ΚΑΙ ΦΙΛ.
 ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΗΘΗΚΕ Στις 8/3/2017
 Αριθ. 829

Α3/10



Επιχειρησιακό Πρόγραμμα
 Ανάπτυξη Ανθρώπινου Δυναμικού,
 Εκπαίδευση και Διά Βίου Μάθηση
 Με τη συγχρηματοδότηση της Ελλάδας και της Ευρωπαϊκής Ένωσης



ΣΥΝ.643 / 14-03-17

ΠΡΑΚΤΙΚΟ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗΣ ΚΑΙ ΕΠΙΛΟΓΗΣ

Υπ' αριθμόν 13148/2017 Πρόσκληση Εκδήλωσης Ενδιαφέροντος

Κωδικός Έργου	93706
Επιστημονικά Υπεύθυνος	Εμμανουήλ Κριεζής, Καθηγητής Τμήματος ΗΜΜΥ ΑΠΘ
Τίτλος Έργου	«Απόκτηση Ακαδημαϊκής Διδακτικής Εμπειρίας σε Νέους Επιστήμονες Κατόχους Διδακτορικού στο Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης»
Χρηματοδότηση Έργου	Συγχρηματοδοτείται από το Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο (ΕΚΤ) και από Εθνικούς Πόρους

Η Επιτροπή Αξιολόγησης αποτελείται από τους:

1. Αικατερίνη Ζάχου, επίκουρη καθηγήτρια
2. Δήμητρα Τσοκακτσίδου, λέκτορα
3. Έλκε Στουρμ-Τριγωνάκη, αναπληρώτρια καθηγήτρια

κατόπιν εξέτασης του συνόλου των εμπροθέσμως υποβληθεισών προτάσεων στο πλαίσιο της ως άνω πρόσκλησης κατέληξε στα εξής συμπεράσματα:

Αντικείμενο έργου	Ανάθεση αυτοδύναμης διδασκαλίας μαθήματος «Θεωρία και πρακτική της μετάφρασης: όψεις της λογοτεχνικής μετάφρασης» (ΒΚ0118), Τμήμα Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας
Σύνολο εμπρόθεσμα υποβληθεισών προτάσεων	1
Προτάσεις υποβλήθηκαν από τους:	Ιωαννίδα Αναστάσιο
Σύνολο εκπρόθεσμα υποβληθεισών προτάσεων	-----

Προτάσεις υποβλήθηκαν εκπρόθεσμα από τους:	
---	--

Η πρόταση, η οποία υποβλήθηκε από τον κ. Ιωαννίδη Αναστάσιο, πληροί στο σύνολό της και με τον καλύτερο δυνατό τρόπο τα προσόντα που προσδιορίστηκαν από την πρόσκληση εκδήλωσης ενδιαφέροντος.

Συγκεκριμένα διαθέτει:

1. Διδακτορικό δίπλωμα του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας του Α.Π.Θ. με βαθμό «άριστα» και θέμα «Θεωρητική επισκόπηση και εμπειρική αξιολόγηση της δικαστικής διερμηνείας ως μέσου προάσπισης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων: Η ελληνική περίπτωση σε σύγκριση με τις συνθήκες στις γερμανόφωνες χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης».
2. Μεταπτυχιακό δίπλωμα Ειδίκευσης του Διατμηματικού Προγράμματος Μεταπτυχιακών Σπουδών Διερμηνείας και Μετάφρασης του Α.Π.Θ. , κατεύθυνση Διερμηνείας, Γλώσσες εργασίας: Γερμανικά, Ελληνικά.
3. Πτυχίο του Τμήματος Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας με βαθμό «άριστα» (9,05).
4. Μεταπτυχιακό δίπλωμα Magister-Legum (LL.M.) στο Γερμανικό Δίκαιο και το Δίκαιο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων της Νομικής Σχολής του Πανεπιστημίου της Κολωνίας στη Γερμανία.
5. Πτυχίο Νομικής Σχολής ΝΟΠΕ του Τμήματος Νομικής του Α.Π.Θ. .
6. Εμπειρία ενός εξαμήνου (ΧΕ 2016/2017) διδασκαλίας διερμηνείας στο Τμήμα Γερμανικής Γλώσσας και Φιλολογίας του Α.Π.Θ. .
7. Διετή εμπειρία (2014/2015 και 2015/2016) διδασκαλίας διερμηνείας (στο γλωσσικό συνδυασμό Γερμανικά-Ελληνικά) στο Τμήμα Ξένων Γλωσσών, Μετάφρασης και Διερμηνείας του Ιονίου Πανεπιστημίου.
8. Διετή εμπειρία (2013/2014 και 2015/2016) διδασκαλίας γενικής και ειδικής μετάφρασης στο Διατμηματικό Πρόγραμμα Μεταπτυχιακών Σπουδών Διερμηνείας και Μετάφρασης, κατεύθυνση Μετάφρασης, του Α.Π.Θ. (στο γλωσσικό συνδυασμό Γερμανικά-Ελληνικά).
9. Οκταετή επαγγελματική εμπειρία (2009 έως σήμερα) ως μεταφραστής και διερμηνέας.
10. Επτά δημοσιεύσεις σε ελληνικά και διεθνή περιοδικά και πρακτικά συνεδρίων και δύο άρθρα που βρίσκονται υπό δημοσίευση.
11. Δέκα ομιλίες σε συνέδρια και ημερίδες στην Ελλάδα και το εξωτερικό.
12. Συμμετοχή στο ευρωπαϊκό ερευνητικό πρόγραμμα ORCIT που παράγει διαδικτυακό εκπαιδευτικό υλικό για διερμηνείς (2012 και 2013).

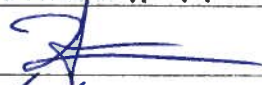


Εκτός αυτού, ο κύριος Ιωαννίδης διακρίθηκε με υποτροφία του Ι.Κ.Υ. και την απόσπαση βραβείο καλύτερης εργασίας υποψήφιων διδακτόρων σε συνέδριο της Αυστρίας.

Στο σχεδιάγραμμα διδασκαλίας μαθήματος που κατέθεσε παρουσιάζεται μία ανάλυση του περιεχομένου και των στόχων του μαθήματος και παραθέτει μία σειρά από χρήσιμους τίτλους στη βιβλιογραφία. Η δομή, η οργάνωση και η κατανομή της ύλης παρατίθενται αναλυτικά ανά εβδομάδα και γίνεται αναλυτική περιγραφή των τρόπων αξιολόγησης των φοιτητών.

Ως εκ τούτου προτείνεται ομόφωνα από την Επιτροπή αξιολόγησης η επιλογή της ως άνω πρότασης που υποβλήθηκε από τον κ. Αναστάσιο Ιωαννίδη.

Θεσσαλονίκη 8 / 3 / 2017

Η Επιτροπή Αξιολόγησης

Όνοματεπώνυμο	Υπογραφή
Αικατερίνη Ζάχου	
Δήμητρα Τσοκακτσίδου	
Έλκε Στουρμ-Τριγωνάκη	

Συνημμένο 1: Πίνακας Κατάταξης/Βαθμολόγησης